

EPIISO®

RUS



EPF-210

СВЕТОДИОДНЫЙ ФОНАРЬ  
РУЧНОЙ / НАЛОБНЫЙ

РУКОВОДСТВО  
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ

|                                 |                             |
|---------------------------------|-----------------------------|
| Материал:                       | Алюминий                    |
| Размеры:                        | 92x40x28 мм                 |
| Вес:                            | 140 г<br>(с аккумулятором)  |
| Тип светодиода:                 | LUMINUS SST40 10W           |
| Источник питания:               | Аккумулятор (съёмный)       |
| Параметры аккумулятора:         | 18650 Li-Ion, 3.7V, 2200mAh |
| Зарядный порт:                  | microUSB                    |
| Входной ток:                    | 5V 0.8A                     |
| Время заряда:                   | ~3.5 h                      |
| Степень защиты от пыли и влаги: | IP66                        |

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

Фонарь EPIISO EPF-210  
Аккумулятор EPIISO 18650 2200mAh 3.7V  
Налобный ремень с креплением  
Кабель USB - USB Type-C  
Запасные резиновые уплотнители  
Руководство пользователя / Гарантийный талон

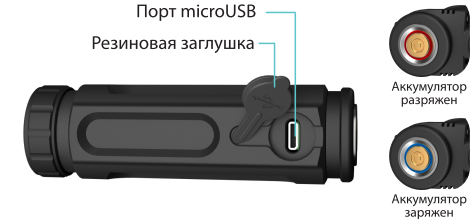
2

## ДЕТАЛЬНОЕ ОПИСАНИЕ



3

## ЗАРЯД АКУМУЛЯТОРА



Для заряда аккумулятора в фонаре, необходимо открутить резиновую заглушку и подключить при помощи USB-кабеля внешний источник питания, например USB-адаптер (в комплект не входит). Время полного заряда до 3.5 часа.

Во время заряда светодиодный индикатор мигает по кругу синим светом. Когда будет постоянно гореть синий свет, аккумулятор заряжен.

## ЗАМЕНА АКУМУЛЯТОРА

Для замены аккумулятора, необходимо открыть нижнюю крышку против часовой стрелки.

Аккумулятор вставляется контактом (+) в сторону к кнопке вкл/выкл фонаря. На нижней крышке контакт (-).

4

## РЕЖИМЫ РАБОТЫ

**TURBO** – основной белый свет максимальная яркость (дистанция до 90м)  
**HIGH** – основной белый свет высокая яркость  
**MIDDLE** – основной белый свет средняя яркость  
**LOW** – основной белый свет низкая яркость  
**STROBE** – основной белый свет мигание белый свет  
**SOS** – основной белый свет сигнал SOS  
**RED ON** – дополнительный красный свет  
**RED FLASH** – дополнительный красный свет мигание  
**RED ON + BLUE FLASH** – дополнительный красный и синий свет мигание поочередно  
**BLUE ON** – дополнительный синий свет  
**TURBO+BLUE** – основной белый свет максимальная яркость + дополнительный синий свет

**Группа режимов Основной белый свет.** Выключенный фонарь. Кратковременное нажатие кнопки вкл/выкл включает фонарь в режиме HIGH. Повторные нажатия переключат на режимы MIDDLE и LOW. Далее циклично переключаются эти 3 режима.

**Группа режимов Дополнительный свет.** Выключенный фонарь. Длительное нажатие кнопки вкл/выкл включает фонарь в режиме RED ON. Повторные короткие нажатия переключат на режимы RED FLASH, RED+BLUE FLASH, BLUE ON. Далее циклично переключаются эти 4 режима.

**Группа режимов Основной свет TURBO, STROBE, SOS.** Выключенный фонарь. Двойное быстрое нажатие кнопки вкл/выкл переключит в режим TURBO. Затем, короткие нажатия переключат на режимы STROBE и SOS. Далее фонарь переключится на режим Основной белый свет.

Режим **TURBO+BLUE** включается в любой группе режимов двойным быстрым нажатием кнопки вкл/выкл.

Выключить фонарь можно в любом режиме длительным нажатием кнопки вкл/выкл.

6

**Блокировка фонаря.** Быстрое нажатие 3 раза кнопки вкл/выкл (основной свет мигнёт дважды) заблокирует или разблокирует фонарь.

| Режимы          | TURBO | HIGH | MIDDLE | LOW |
|-----------------|-------|------|--------|-----|
| Яркость, Лм     | 1000  | 550  | 180    | 70  |
| Время работы, ч | 3     | 3,5  | 7,5    | 18  |

Чтобы снять фонарь с крепления налобного ремня, необходимо открутить нижнюю крышку и снять петлю. Затем снимается петля со стороны кнопки вкл/выкл.

## ОБСЛУЖИВАНИЕ И БЕЗОПАСНОСТЬ

Если фонарь не используется длительное время, необходимо периодически подзаряжать аккумулятор.

Не используйте элементы питания, отличные от указанных в технических характеристиках.

Рекомендуется периодически смазывать резиновые уплотнители и резьбовые части фонаря. При повреждении резиновых уплотнителей, необходимо их заменить.

Не разбирайте головную часть фонаря и не вносите какие-либо изменения в его конструкцию, это может его повредить.

Фонарь может повредить зрение, избегайте прямого попадания луча в глаза.

Фонарь выделяет большое количество тепла, вследствие чего происходит сильный нагрев, будьте осторожны.

Детям до 14 лет запрещается использование фонаря без присмотра взрослых.

7

## ГАРАНТИЯ

Гарантия на фонарь 3 года. Гарантия на аккумулятор - 1 год. Гарантия не распространяется на аксессуары. В случае повреждения светодиода, фонарь полностью подлежит замене. В период гарантии, неисправный фонарь можно вернуть при наличии чека или доказательства факта покупки, включая аксессуары из комплектации.

Гарантийные обязательства не распространяются на изделие, если:

- В конструкцию были внесены изменения;
- Имеются следы механических повреждений: царапин, потертостей и т.д.

Уполномоченная организация / импортёр в РФ:  
ООО «ИЗОБИЛЬ ОПТ» 142701, Московская обл., г. Видное, ул. Ольховая, д. 3, оф. 31.

Производитель: Эсен Энтепрайз Ко, Лтд., Хан Сэн Ваньчай Буилдинг, Хеннесси Род, Вань Чай, Гонконг.

Для предъявления претензий обращаться к уполномоченной организации.

Дата изготовления и номер партии указаны на изделии или на упаковке.



epilso.ru

8

EPIISO®

Модель  
Model  
Фонарь EPIISO EPF-210

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН  
WARRANTY CARD

Дата продажи  
Date of sale

Место продажи  
Place of sale

Дата обмена / возврата  
Date of exchange / return

Печать магазина и подпись продавца  
Store stamp and seller's signature

5

EPIISO®

ENG



EPF-210

RECHARGEABLE  
FLASHLIGHT / HEADLAMP

USER GUIDE

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

|                |                                   |
|----------------|-----------------------------------|
| Material:      | Aluminum                          |
| Product size:  | 92x40x28 mm                       |
| Weight:        | 140 g<br>(with battery)           |
| LED type:      | LUMINUS SST40 10W                 |
| Power supply:  | Rechargeable battery (removeable) |
| Battery type:  | 18650 Li-Ion, 3.7V, 2200mAh       |
| Charging port: | microUSB                          |
| Input current: | 5V 0.8A                           |
| Charging time: | ~3.5 h                            |
| IP Rating      | IP66                              |

## INCLUDED

EPIISO EPF-210 flashlight  
Rechargeable battery EPIISO 18650 2200mAh 3.7V  
Head strap  
USB to type-C cable  
Seal rings  
User guide / Warranty card

2

## LIGHTING MODES

**TURBO** – maximum brightness (distance up to 90 m)

**HIGH** – high brightness

**MIDDLE** – medium brightness

**LOW** – low brightness

**STROBE** – flashing light

**SOS** – SOS signal

**RED ON** – constant red light

**RED FLASH** – flashing red light

**RED ON+BLUE FLASH** – red + blue flashing light

**BLUE ON** – constant blue light

**TURBO+BLUE** – maximum brightness + blue light

When flashlight is off, pressing and releasing the power button will turn the flashlight on in HIGH mode. Repeated presses will switch to MIDDLE and LOW modes. These 3 modes will cycle through.

To turn on the flashlight in RED ON mode, press and hold the on/off button. Press the button multiple times to cycle through RED FLASH, RED+BLUE FLASH, and BLUE ON modes. These four modes will cycle continuously.

To activate TURBO mode, quickly press the ON/OFF button twice. Short presses will cycle through STROBE and SOS modes. Finally, the flashlight will return to HIGH, MIDDLE and LOW modes.

The TURBO+BLUE mode can be activated in any mode group by quickly pressing the ON/OFF button twice.

The flashlight can be turned off by long-pressing the ON/OFF button in any mode.

To lock or unlock the flashlight's mode switching, quickly press the ON/OFF button 3 times. The main light will flash twice to confirm.

6

## DETAILED DESCRIPTION



3

| Modes             | TURBO | HIGH | MIDDLE | LOW |
|-------------------|-------|------|--------|-----|
| Brightness, Lm    | 1000  | 550  | 180    | 70  |
| Operating time, h | 3     | 3,5  | 7,5    | 18  |

To remove the flashlight from the holder, unscrew the tail lid and remove the holder's hinge. Next, remove the hinge located on the side of the ON/OFF button.

## SERVICE AND SAFETY

If the flashlight is not used for a long period of time, it is necessary to recharge the battery periodically.

Only use batteries specified in the specifications.

Periodically lubricate the seal rings and threaded parts of the flashlight. If the seal rings are damaged, replace them.

Do not disassemble or modify the flashlight, as this may cause damage.

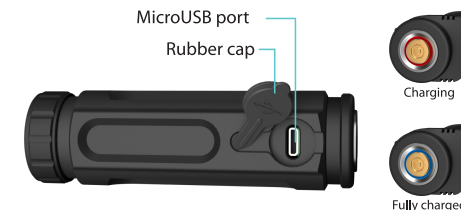
To avoid damaging your eyesight, do not allow the flashlight beam to make direct contact with your eyes.

The flashlight generates a large amount of heat, causing it to become very hot, be careful.

Children under the age of 14 should not use the flashlight without adult supervision.

7

## BATTERY CHARGE



To charge the flashlight battery, unscrew the rubber cap and connect an external power source, such as a USB adapter (not included), using a USB cable. The battery will fully charge in up to 3.5 hours.

The LED indicator flashes in a circular pattern with a blue light during charging. When the blue light remains on continuously, it indicates that the battery is fully charged.

## BATTERY REPLACEMENT

To replace the battery, turn the bottom cover counterclockwise.

Insert the battery with the contact (+) facing the head of the flashlight and the opposite side (-).

4

## WARRANTY

The warranty for the headlamp is 3 years. The rechargeable battery comes with a 1-year warranty. The warranty does not cover accessories. If the LED fails, the whole headlamp should be replaced. During the warranty period, a faulty headlamp can be exchanged or returned with a proof of purchase and all accessories saved.

The following does not apply with the scope of limited warranty:

- Unauthorized disassemble or the presence of deep mechanical damage to the product;
- Damage due to force majeure.

8

Authorized organization/importer in the Russian Federation: LLC IZOBIL OPT 142701, Moscow region, Vidnoye, st. Olkhovaya, 3, office 31.

Manufacturer: Esen Enterprise Co., Ltd., Hang Seng Wanchai Building, Hennessy Road, Wan Chai, HK.

Organization authorized to accept claims from customers.

The production date and batch number are printed on the product or package.



episo.ru



5